

# TYNNERÅS

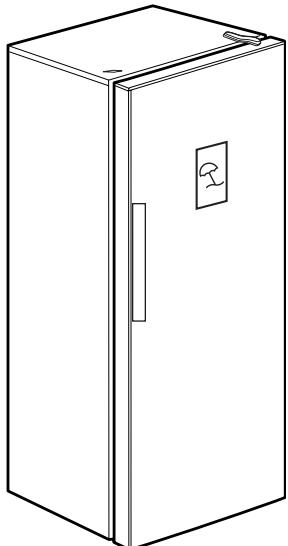
cz  
dk  
et  
fi  
lt  
lv  
no  
se  
sk



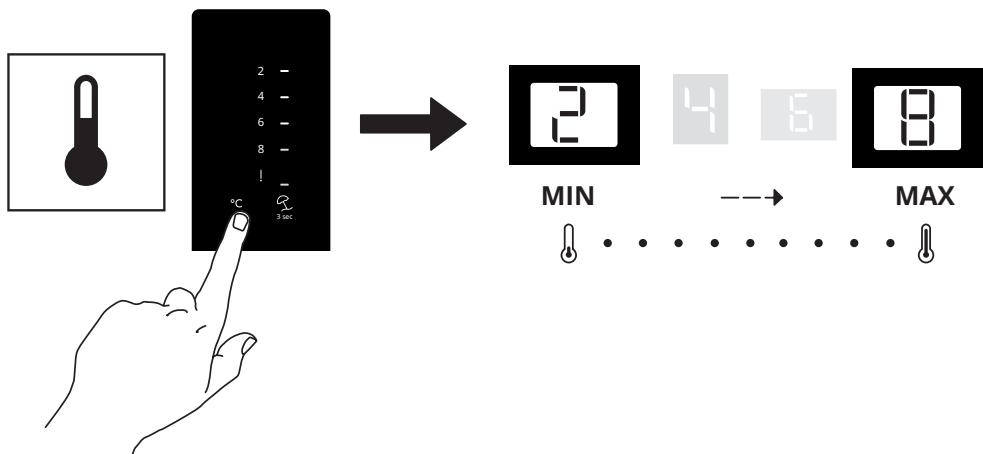
Design and Quality  
IKEA of Sweden

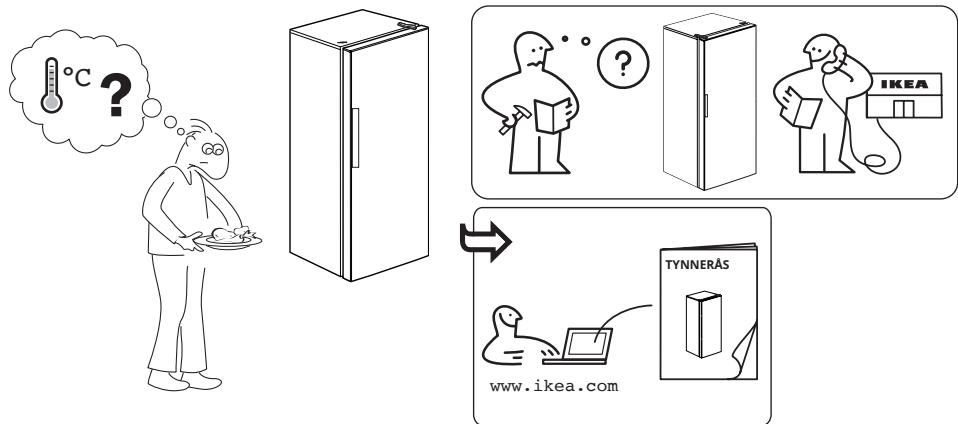


ČEŠTINA	4
DANSK	10
EESTLANE	14
SUOMI	18
LIETUVIŠKAS	22
LATVISKI	26
NORSK	30
SVENSKA	34
SLOVENČINA	38



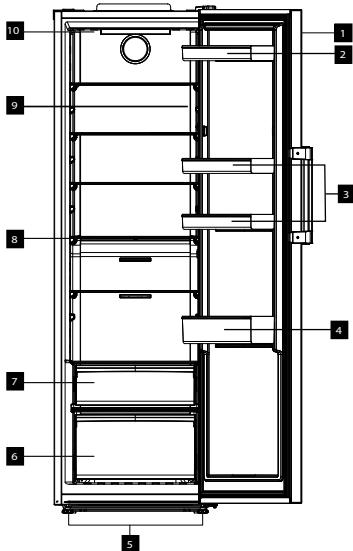
1x



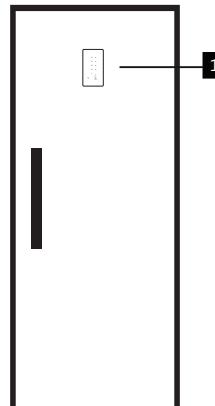
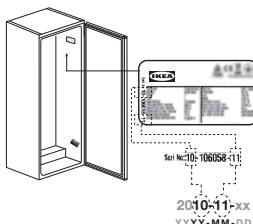


# ČEŠTINA

## Popis spotřebiče



- 1 Ovládací panel
- 2 Dveřní police
- 3 Dveřní police
- 4 Police na lávky
- 5 Nastavitelné přední nohy
- 6 Příhrádka na ovoce a zeleninu
- 7 Chladící prostor
- 8 Nastavitelné police
- 9 Typový štítek
- 10 Lampa osvětlení



## První uvedení do provozu

**P**řed použitím chladničky se ujistěte, že byly provedeny všechny nezbytné přípravy v souladu s pokyny uvedenými v kapitolách „Bezpečnostní informace“ a „Instalace“.

Pokud je výrobek přepravován vodorovně, nepřipojujte je k napájení po dobu prvních 4 hodin.

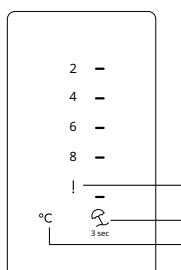
Nechcete výrobek běžet bez vloženého jídla v jeho nitrů po dobu 12 hodin a neotvírejte dveře, pokud to není nezbytné.

**K**dyž se kompresor zapne, uslyšíte zvuk. Je normální, že výrobek vydává hluk, i když kompresor není v provozu, protože v chladicím systému se může stlačovat kapalina a plyn.

**J**e normální, že se přední hrany chladničky ohřejí. Tyto oblasti jsou navrženy tak, aby se zahřál, s cílem zabránění kondenzace.

**U**některých modelů se kontrolní panel automaticky vypne po 1 minutách po zavření dveří. Znovu se aktivuje když se dveře otevřou nebo po stisknutí tlačítka.

## Ovládací panel



- A** Indikátor poruchového stavu
- B** Tlačítko funkce Dovolená
- C** Tlačítko nastavení teploty chladicího prostoru

# ČEŠTINA

## Funkce

### Kontrolka poruchového stavu A

Tento ukazatel bude aktivní, když vaše chladnička nedokáže dostatečně chladit nebo v případě chyby snímače.

Pokud do ledničky vložíte horké potraviny nebo necháte-li dveře otevřené delší dobu, může se rozsvítit vykřičník. Nejde o chybu, toto varování se odstraní, když potraviny vychladnou nebo stisknete libovolné tlačítko.

### Funkce Dovolená B

Chcete-li aktivovat funkci dovolené, stiskněte zapnuté tlačítko na 3 sekundy.

Aktivuje se režim dovolené a rozsvítí se LED na tlačítku. Chladicí prostor neprovádí funkci aktivního chlazení. Při aktivaci této funkce nenechávejte uskladněny jídlo v chladicím prostoru. Tuto funkci zrušíte opětovným stisknutím a podržením tlačítka na 3 sekundy. Změna nastavení teploty automaticky deaktivuje tuto funkci.

## Instalace

Aby byl výrobek připraven k použití, dbejte na to, aby byly elektrické a vodovodní rozvody vhodné, podle informací v návodu k použití. Pokud ne, zavolejte kvalifikovaného elektrikáře a instalatéra a učíte se potřebná opatření.

**△ VAROVÁNÍ:** Výrobce neodpovídá za škody způsobené činností neoprávněných osob. Pro zabránění otřesům, umístěte výrobek na rovný povrch.

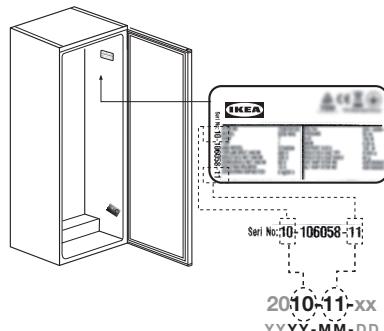
**△ VAROVÁNÍ:** Během instalace nesmí být zástrčka výrobku zapojena do elektrické sítě. V opačném případě hrozí nebezpečí smrti nebo vážného zranění!

**△ VAROVÁNÍ:** Pokud jsou dveře místnosti, do které bude výrobek umístěn, tak úzké, že výrobek nemůže přejít, přeneste výrobek otočením na stranu; v opačném případě zavolejte autorizovaný servis.

- Nevystavujte výrobek přímému slunečnímu záření a neskladujte jej na vlhkém místě.
- Výrobek neinstalujte na místech, kde teplota klesne pod 10 °C.

### Nastavení teploty Chladicího prostoru C

Umožňuje nastavení teploty pro oddělení chlazení. Stisknutím tlačítka můžete nastavit teplotu v chladicím prostoru na 8, 6, 4, 2 °C.



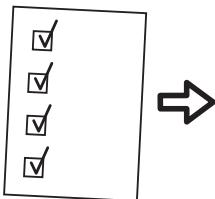
## Kontrolní seznam kontrol

Před použitím spotřebiče projděte kontrolním seznamem kontrol.

Pokud je nějaká odpověď NE, přejděte na příslušnou akci.

Nezapomeňte si podle potřeby zapsat sériové číslo výrobku a číslo výrobku a přiložit k této stránce účtenku.

Sériové číslo výrobku (typový štítek) *		
Produktové číslo (typový štítek) **		
Datum nákupu		



	Pokud je odpověď ANO	Akce, které je třeba provést, pokud NE
Kondenzační zásobník Zkontrolujte, zda je zkumavka uvnitř zásobníku	<input checked="" type="checkbox"/> Žádná akce	Vložte trubici do zásobníku
Ujistěte se, že těsnění těsní po celém obvodu dveří, když jsou zavřené	<input checked="" type="checkbox"/> Žádná akce	Viz AI - krok vyrovnání dveří
Kontrola, zda nedošlo ke kolizi mezi díly/nábytkem při otevírání/zavírání dveří chladničky	<input checked="" type="checkbox"/> Žádná akce	Viz AI - krok vyrovnání dveří
Zajistěte instalaci uvnitř jakéhokoli kuchyňského systému a upewněte podle potřeby	<input checked="" type="checkbox"/> Žádná akce	Pro správnou instalaci postupujte podle AI

### Technické údaje

IKEA	TYNNERÅS	-	114-	35-	D
Značka	Model	Mrazící kapacita (kg/24h)	Energetická spotřeba (kw/rok)	Hladina hluku (dba)	Energetická třída

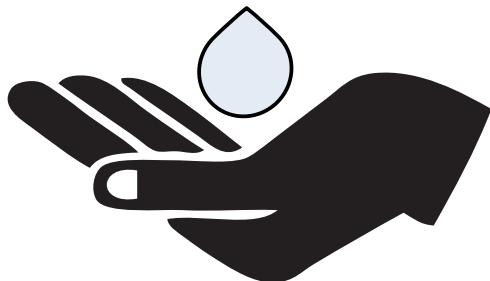
**Tato chladnička obsahuje v následujících částech biocidní přípravky, které zabraňují růstu plísni na suchém filmu nebo eliminují nežádoucí pachy.**

Aktivní látka: Stříbro (CAS: 7440-22-4) obsahuje (nano) stříbro na klice dveří a uhlíkovém filtru

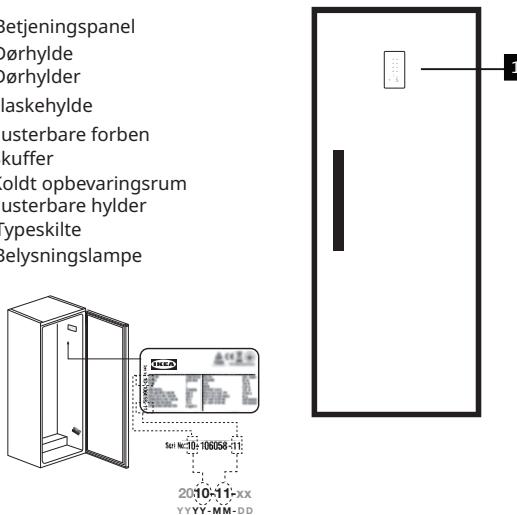
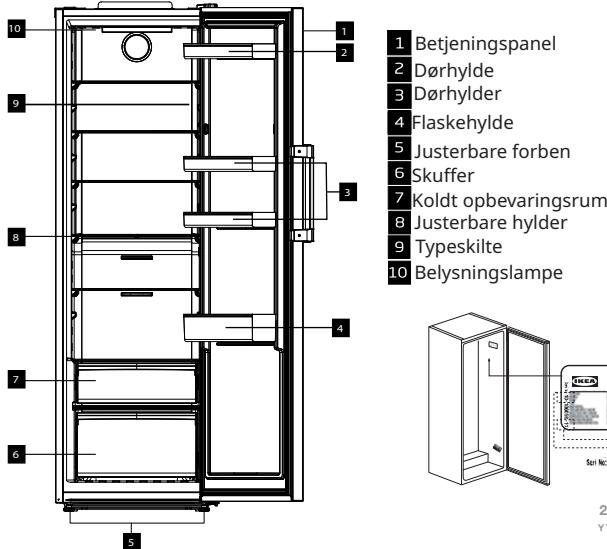
Aktivní látka: Oxid titaničitý (CAS: 13463-67-7) obsahuje (nano) oxid titaničitý v uhlíkovém filtru

Aktivní látka: IPBC (CAS: 55406-53-6) pro těsnění

**Koncentrace biocidních přípravků jsou velmi nízké, a proto by neměly představovat nepřijatelná zdravotní rizika.**



## Produktbeskrivelse



## Første brug

ØFør du bruger dit køleskab, skal du sørg for, at de nødvendige forberedelser er udført i overensstemmelse med instruktionerne i afsnittene "Sikkerhedsoplysninger" og "Montering".

Hvis produktet bliver transporteret vandret, så sæt ikke strøm til de første 4 timer.

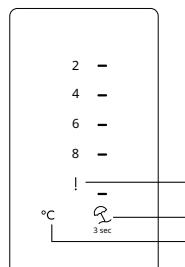
Hold produktet tændt uden fødevarer indvendigt i 12 timer og undlad at åbne døren, med mindre det er absolut nødvendigt.

ØDer høres en lyd, når kompressoren er i gang. Det er normalt for produktet at lave støj, selv når kompressoren ikke kører, da væske og gas kan blive komprimeret i kølesystemet.

ØDet er normalt, at køleskabets forkanter er varme. Disse områder er udviklet til at blive varmet op for at undgå dannelse af kondens.

ØPå nogle modeller slukkes indikatorpanelet automatisk 1 minut efter at døren lukkes. Det genaktiveres, når døren åbnes, eller der trykkes på en vilkårlig knap.

## Betjeningspanel



**A** Fejlstatusindikator

**B** Feriefunktionstast

**C** Indstillingstast til  
kølerumtemperatur

## Funktioner

### Fejlstatusindikator

Denne indikator skal være aktiv, når dit køleskab ikke kan udføre tilstrækkelig køling eller i tilfælde af en sensorfejl.

Hvis du placerer varm mad i fryserummet eller efterlader døren åben i længere tid, kan der blive tændt et udråbstegn. Dette er ikke en fejl, denne advarsel fjernes, når maden køles ned, eller når der trykkes på en tast.

### Feriefunktion

For at aktivere feriefunktionen tryk på tasten i 3 sekunder.

Ferietilstanden vil blive aktiveret og LED på tast vil blive tændt. Kølerummet udfører ikke længere en aktiv kølefunktion. Du bør ikke opbevare madvarer i køleskabsrummet, når denne funktion er aktiveret.

Tryk og hold tasten i 3 sekunder igen for at annullere denne funktion. Ændring af temperaturindstillingen vil automatisk deaktivere funktionen.

### Indstillingssnap til kølerumtemperatur

Muliggør temperaturindstilling af kølerum. Ved at trykke på denne tast kan kølerummets temperatur indstilles til 8, 6, 4, 2 °C.

## Installation

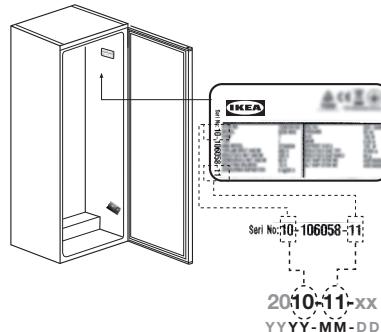
For at gøre produktet klar til brug, skal du være sørge omhyggeligt for at den elektriske kabling og rørføring er korrekt i henhold til brugermanualen. Hvis det ikke er tilfældet, skal du ringe til en kvalificeret elektriker og blikkenslager for at få det nødvendige gjort.

**△ADVARSEL:** Fabrikanten er ikke ansvarlig for skader, der er forårsaget af brug foretaget af uautoriserede personer. For at undgå rystelser, skal produktet placeres på et fladt underlag.

**△ADVARSEL:** Under installationen må stikket ikke være sat i. Ellers er der fare for død eller farlig personskade!

**△ADVARSEL:** Hvis døren til det værelse, hvor produktet vil blive placeret er så smal, at produktet ikke kan komme igennem, så bær produktet igennem ved at dreje det til siden, ellers tilkald autoriseret service.

- Udsæt ikke produktet for direkte sollys og opbevar det ikke i fugtige omgivelser.
- Installer ikke produktet, hvor temperaturen kan falde til under 10 °C.



## Inspekitions-checkliste

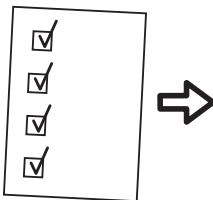
Følg inspektionstjeklisten, inden du bruger dit apparat.

Hvis et svar er NEJ, så følg de relevante handlinger.

Husk at skrive produktets serienummer og varenummer ned, som krævet, og hæft din kvittering på denne side.

Produktets serienr. (typeskilt)		
Produktets varenr. (typeskilt)		
Købsdato		

## DANSK



	Hvis svaret er JA	Handlinger, hvis NEJ
Kondenseringsbakke Check at røret er inde i bakken	<input checked="" type="checkbox"/> Ingen handling	Sæt røret ind i bakken
Sørg for at pakningernes forseglinger er hele vejen omkring døren, når døren er lukket	<input checked="" type="checkbox"/> Ingen handling	Henvis til AI - dørjusteringstrin
Check at der ikke er nogen kollision mellem dele/møbler, når du lukker køleskabsdøren	<input checked="" type="checkbox"/> Ingen handling	Henvis til AI - dørjusteringstrin
Sørg for at sikre installationen inde i ethvert køkkensystem og at det er ordnet, som krævet	<input checked="" type="checkbox"/> Ingen handling	Følg AI for den korrekte installation

## Tekniske data

IKEA	TYNNERÅS	-	114	35	D
Mærke	Model	Frysekapacitet (kg/24t)	Energiforbrug (kw/år)	Støjniveau (dBA)	Energiklasse

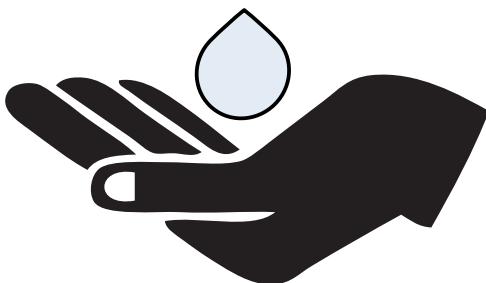
*Dette køleskab indeholder stoffer, der er giftige for mennesker og dyr i de følgende dele for at forhindre fungus i at gro eller eliminere uønskede lugte.*

Aktivt stof: Sølv (CAS: 7440-22-4) indeholder (nano) sølv til dørhåndtag og kationfilter

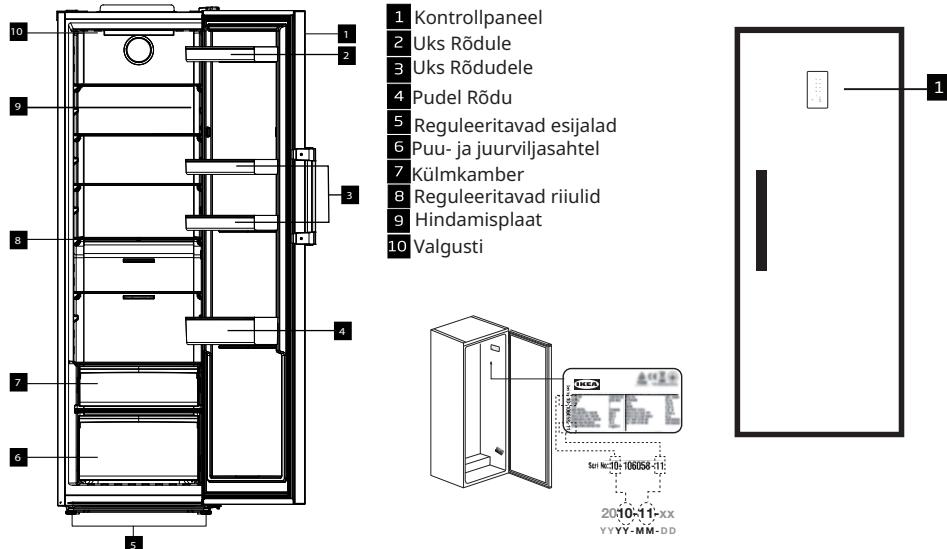
Aktivt stof: Titaniumdioxid (CAS: 13463-67-7) indeholder (nano)-titaniumdioxid til kulfilter

Aktivt stof: IPBC (CAS: 55406-53-6) til forsegling

*Koncentrationen af giftige stoffer er meget lav, således skulle de ikke udgøre nogen sundhedsrisici.*



## Tootekirjeldus



## Esmakasutus

ÕEnne külmiku kasutamist veenduge, et kõik vajalikud ettevalmistused on jaotiste „Ohutusalane teave“ ja „Paigaldamine“ kohaselt tehtud.

Kui toodet transporditakse horisontaalselt, ärge ühendage toodet esimene 4 tunni jooksul vooluvõrku.

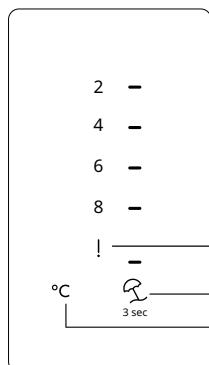
Hoidke seadet umbes 12 tundi töös ilma toiduaineteta ja ärge avage ilma tungiva vajadusesta kapi ust.

ÕKui kompressor on töös, on kuulda heli. On täiesti normaalne, et seade teeb müra ka siis, kui kompressor ei tööta, sest jahutussüsteemis võib toimuda vedeliku ja gaasi kokkusurumine.

ÕOn täiesti normaalne, et külmiku esikülg on soe. Sellised alad soojenevad selleks, et välida kondensaadi teket.

ÕMõne mudeli puhul lülitub kontrollpaneel automaatselt välja 1 minut pärast ukse sulgemist. See aktiveeritakse taas ukse avamisel või mõne nupu vajutamisel.

## Kontrollpaneel



- A** Tõrke oleku indikaator
- B** Puhkefunktsiooni nupp
- C** Jahutuskambri temperatuuri seadenupp

## Funktsioonid

### Tõrke oleku indikaator A

Antud indikaator hakkab tööle ebapiisava jahutuse või anduri tõrke korral.

Kui laadite külmkukambrisse kuuma toitu või kui jätate ukse pikemaks ajaks lahti, võib süttida hüümärk. Tegemist ei ole rikkega, see holatus kaob, kui toit on jahtunud või kui vajutatakse mõnda

### Puhkefunktsioon B

Puhkefunktsiooni aktiveerimiseks vajutage nuppu 3-ks sekundiks.

Puhkerežiim aktiveeritakse, ja nupu LED-tuli hakkab põlema. Jahutuskamber ei jätka jahutamist. Kui see funktsioon on sees, ei soovitata jäätta toitu jahutuskambrisse. Vajutage ja hoidke klahi uesti 3 sekundit all, et see funktsioon tühistada. Temperatuuri seadistuse muutmine lülitab funktsiooni automaatselt välja.

### Jahutuskambri temperatuuri seadistus C

Võimaldab jahutuskambri temperatuuri seadistamist. Antud nupu vajutamisega saate seada jahutuskambri temperatuuri kas 8, 6, 4 või 2 °C kraadile.

## Paigaldus

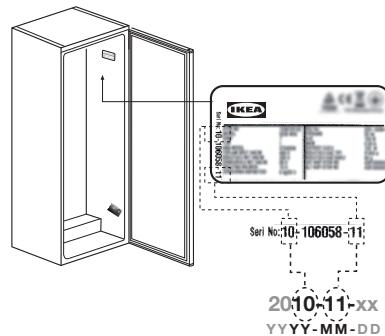
Toote kasutamiseks valmis seadmiseks olge ettevaatlik, et elektrijuhtmestik ja torustik oleksid õiged, järgides kasutusjuhendis toodud teavet. Kui ei, kutsuge kvalifitseeritud elektrik ja torulukksepp ning laske vajalikud korraldused teha.

**△HOIATUS:** Tootja ei vastuta kahjude eest, mis on põhjustatud volitatama isikute tegevusest. Raputamise vältimiseks asetage toode tasasele pinnaile.

**△HOIATUS:** Paigaldamise ajal ei tohi toote pistikut vooluvõrku ühendada. Vastasel juhul on oht surma või raskete vigastuste tekkeks!

**△HOIATUS:** Kui ruumi ukseava, kuhu toode asetatakse, on nii kitsas, et toode ei pääse läbi, mööduge tootest, pöörates seda küljele; muul juhul helistage volitatud teenindusse.

- Ärge jätké toodet otsese päikesevalguse kätte ega hoidke seda niiskes kohas.
- Ärge paigaldage toodet kohtadesse, kus temperatuur langeb alla 10 °C.



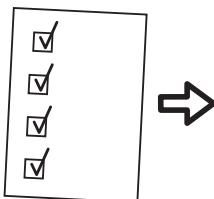
## Kontrollnimekiri kontrollimiseks

Palun järgige enne seadme kasutamist kontrollnimekirja.

Kui mõni vastus ei ole, järgige palun vastavat tegevust.

Palun ärge unustage, et kirjutate toote seerianumbri ja artikli numbri ning lisate sellele lehele oma kviitungi.

Toote seerianumber (tüübislild) *		
Toote artikli number (tüüpilpaat) **		
Ostukuupäev		



	Kui vastus on JAH	Tegevused, mida teha, kui EI
Kondensatsiooniallus Kontrollige, et toru oleks salve sees	<input checked="" type="checkbox"/> Meetmeid ei võeta	Pange toru salve sisse
Veenduge, et tihend tihendab ukse ümber kogu ukse, kui uks on sulutud	<input checked="" type="checkbox"/> Meetmeid ei võeta	Vt Al - ukse joondamise sammu
Kontrollida, et osad/ seadmed ei pörkuksid kokku jahutusukse avamise/ sulgemise ajal	<input checked="" type="checkbox"/> Meetmeid ei võeta	Vt Al - ukse joondamise sammu
Kinnitage paigaldus mis tahes köögisüsteemi sees ja fikseerige see vastavalt vajadusele	<input checked="" type="checkbox"/> Meetmeid ei võeta	Järgige Al-d nõuetekohaseks paigaldamiseks

## Tehnilised andmed

IKEA	TYNNERÅS	-	114	35	D
Bränd	Mudel	Külmumisvõime (kg/24 h)	Energiatarbimine (kw/aasta)	Müratase (dba)	Energiatõhususe klass

*See külmkapp sisaldab biotsiide järgmistes osades,  
et vältida kuiva kile seente kasvu või körvaldada  
soovimatuid lõhnu.*

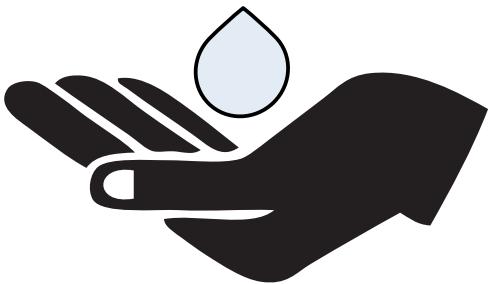
Aktiivne aine: höbe (CAS: 7440-22-4) sisaldab (nano)höbedat uksekäepideme ja süsinikufiltrit jaoks

Aktiivne aine: Titaandioksiid (CAS: 13463-67-7)

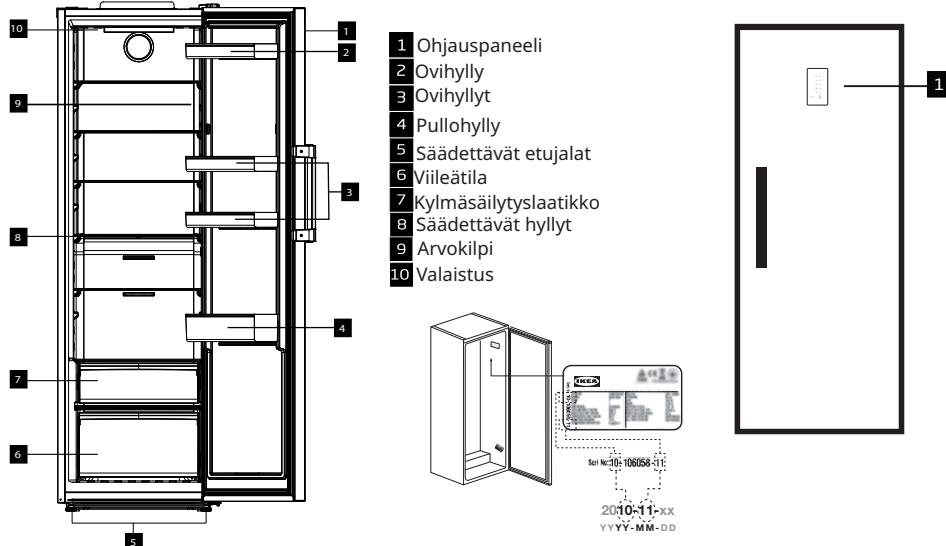
sisaldab (nano)titaandioksiidi süsiniku filtri jaoks

Aktiivne aine: IPBC (CAS: 55406-53-6) tihendi jaoks

*Biotsiide kontsentratsioonid on väga väikesed, seega  
ei tohiks need põhjustada vastuvõetamatuid riske  
tervisele.*



## Tuotekuvaus



## Ensimmäinen käyttökerta

■ Ennen jääkaapin käyttämistä, varmista että kaikki esivalmistelut on suoritettu kohdissa "Turvallisuustiedot" ja "Asennus" kuvatulla tavalla.

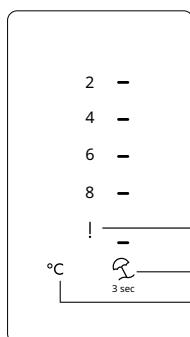
Jos tuotetta kuljetetaan vaakasuunnassa, älä kytke tuotetta virransyöttöön ensimmäisen 4 tunnin aikana. Anna tuotteen olla pääällä 12 tuntia tyhjänä, älä avaa sen ovea, ellei tämä ole välttämätöntä.

■ Kompressorin käynnistyksestä kuuluu ääni. Neste ja kaasut jäähditysjärjestelmän sisällä voivat myös aiheuttaa ääniä, vaikka kompressorii ei olisi käynnissä.

■ Jääkaapin etureunat voivat olla lämpimät. Nämä alueet ovat tarkoitettu lämpimiksi, kondensaation estämiseksi.

■ Joissakin malleissa näyttöpaneeli sammuu automaattisesti 1 minuutin kuluttua oven suljemisesta. Se aktivoituu, kun ovi avataan tai joitain painiketta painetaan.

## Ohjauspaneeli



- A Virhetilan merkkivalo
- B Lomatoimintonaappäin
- C Viileätilan lämpötilan asetusnäppäin

## Toiminnot

### Virhetilan merkkivalo A

Tämä merkkivalo sytyy, kun jääkaappi ei pysty suorittamaan riittävää jäähdystystä tai anturivirheen tapahtuessa.

Jos lämmintää ruokaa asetetaan pakastelokeroon tai sen ovi on auki pitkän aikaa, voi huutomerkki sytyä. Tämä ei ole vika ja varoitus katoaa, kun ruoka on jäähtynyt tai jotain näppäintä painetaan.

### Lomatoiminto B

Lomatoiminnon aktivoimiseksi, paina näppäintä 3 sekuntia.

Lomatoiminto aktivoitaaan ja LED-valo näppäimessä sytyy. Viileätila ei suorita jäähdystystä aktiivisesti. Ruokia ei tule säälyttää viileätilassa, kun tämä toiminto on aktivoitu. Paina tätä näppäintä 3 sekuntia uudelleen toiminnon peruuttamiseksi. Lämpötilan muuttaminen sammuttaa toiminnon automaatisesti.

### Viileätilan lämpötila-asetus C

Lämpötila asetetaan viileätilaan. Paina tätä näppäintä viileätilan lämpötilan asettamiseksi 8, 6, 4, ja 2 °C asteeeseen.

## Asennus

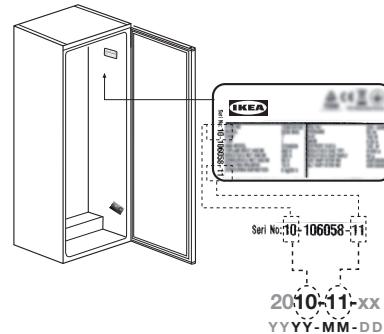
Tuoteen asettamiseksi käyttövalmiaksi, katso käyttöohjeessa olevat tiedot ja varmista, että virran- ja vedensyöttö on saatavissa. Jos näin ei ole, ota yhteyttä valtuutettuun sähköasentajaan ja putkimiehen tarvittavien järjestelyjen suorittamiseksi.

**△VAROITUS:** Valmistaja ei ole vastuussa valtuuttamattona henkilön suorittamista toimenpiteistä aihetuneista vaarioista. Sijoita tuote sisälle alustalle tärinöiden välttämiseksi.

**△VAROITUS:** Tuoteen virtapistoke ei saa olla liitetty asennuksen aikana. Tämä voi johtaa vakavaan henkilövahinkoon tai kuolemaan!

**△VAROITUS:** Jos ovi laitteeseen asennuspaikassa on liian kapea laitteelle, on ovi poistettava ja laite kuljetettava sisusuunnassa, tai ottaa yhteys valtuutettuun huoltoon.

- Älä altista tuotetta suoralle auringonpaiseelle tai säilytä sitä kosteissa tiloissa.
- Älä sijoita tuotetta tilaan, jonka lämpötila voi olla alle 10 °C asteen.



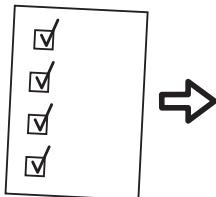
## Tarkastusluettelo

Noudata seuraavaa tarkastusluetteloa ennen tuotteen käyttöä.

Jos jokin vastaus on Ei, suorita vaadittu toimenpide.

Muista kirjoittaa tuotteen sarja- ja tuotenumero muistiin tarvittaessa ja kiinnitä kuitti tälle sivulle.

Tuotteen sarjanumero (arvokilpi) *		
Tuotteen tuotenumero (arvokilpi)**		
Ostopäivämäärä		



	Jos vastaus on KYLLÄ	Toimenpiteet, jos Ei
Kondessikaukalo Tarkasta, että putki on kaukalon sisällä	<input checked="" type="checkbox"/> Ei toimenpidettä	Aseta putki on kaukalon sisään
Tarkasta, että tiiviste on tiivis koko oven ympäillä, kun ovi on suljettu.	<input checked="" type="checkbox"/> Ei toimenpidettä	Katso AI - oven suuntausvaihe
Tarkasta, että ovi ei osu osiin/huonekaluihin, kun se avataan/suljetaan.	<input checked="" type="checkbox"/> Ei toimenpidettä	Katso AI - oven suuntausvaihe
Asenna kokoontulo keittiöjärjestelmään ja kiinnitä se kunnolla	<input checked="" type="checkbox"/> Ei toimenpidettä	Katso asennuksen AI

### Tekniset tiedot

IKEA	TYNNERÅS	-	114	35	D
Merkki	Malli	Pakastuska pasiteetti (kg/24h)	Energiankulutus (kw/vuosi)	Melutaso (dba)	Energialuokka

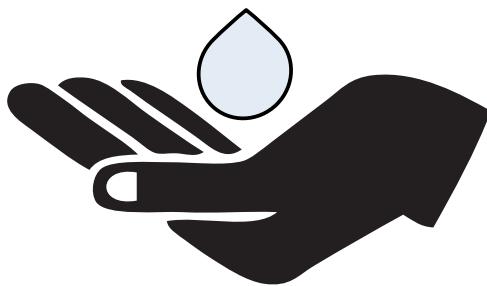
*Tämä jääläkki sisältää biosidiaineita seuraavissa osissa, kuivakalvosien kasvun tai epämiellyttävien hajujen estämiseksi.*

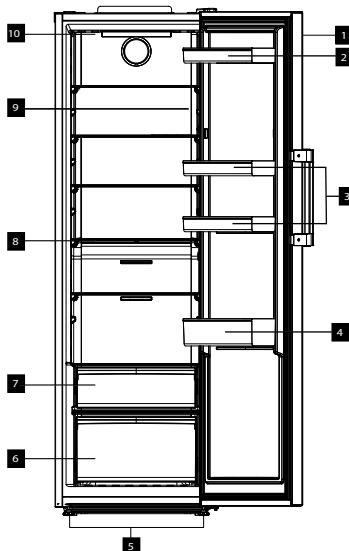
Aktiivinen aine: Hopea (CAS: 7440-22-4) sisältää (nano) hopeaa oven kahvalle ja hiilisuodattimelle

Aktiivinen aine: Titaanidioksidi (CAS: 13463-67-7) sisältää (nano) titaanidioksidia hiilisuodattimelle

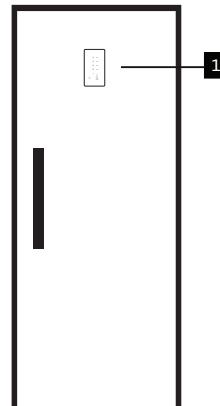
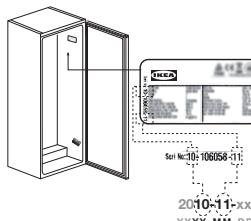
Aktiivinen aine: IPBC (CAS: 55406-53-6) tiivistelelle

*Biosidituotteiden pitoisuudet ovat erittäin alhaisia, eivätkä täten muodosta terveysriskejä.*





- 1 Kontrolės skydelis
  - 2 Durelių skyrius
  - 3 Durelių skyriai
  - 4 Butelių skyrius
  - 5 Reguliuojamos priekinės kojos
  - 6 Daržovių skyrius
  - 7 Šaldymo skyrius
  - 8 Reguliuojamos lentynos
  - 9 Ivertinimo plokštelė
  - 10 Apšviečianti lemputė



## Pirmas naudojimas

¶Prieš naudodamiesi šaldytuvu imkitės reikalingų priemonių naudodamiesi instrukcijomis skyriuose apie „Saugumo informaciją“, bei „montavimą“.

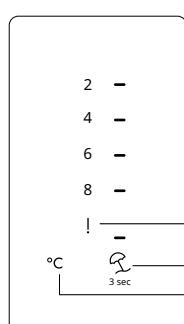
Jei gaminys gabenamas horizontaliai, pirmąsias 4 valandas neprijunkite gaminio prie maitinimo šaltinio. Leiskite prietaisui veikti be maisto produktu bent 12 val., neatidarinėkite dureliu, jei tai nėra būtina.

¶ Kai jsijungs kompresorius, išgirsite triukšmą. Normalu, kad gaminys skleidžia triukšmą, net jei kompresorius neveikia, nes aušinimo sistemoje gali būti suspaustas skystis ir dujos.

¶ Priekiniams šaldytuvo kraštams būti šiltiems yra normalu. Šios zonas yra numatytos būti šiltos, kad viduje nesikauptų kondensatas.

Kai kuriuose modeliuose valdymo skydelis automatiškai išsijungia praėjus 1 minutei nuo durelių uždarymo. Jis vėl išsijungs paspaudus bet kuri mygtuką arba atidarius dureles.

#### Kontrolės skydelis



- A Klaidos būsenos indikatorius
  - B Atostogų režimo klavišas
  - C Aušinimo kameros temperatūros nustatymo mygtukas

## Funkcijos

### Klaido būsenos indikatorius A

Šis simbolis bus aktyvus, kai jūsų šaldytuvas negalės atlikti tinkamo šaldymo arba jei atsiras bet koks jutiklių gedimas.

Kai pakraunate į šaldiklio skyrių karšto maisto arba jei ilgą laiką paliekate atidarytias dureles, gali užsidegti šauktukas. Tai nėra gedimas, šis įspėjimas bus pašalinamas, kai maistas atsals arba kai paspausite bet

### Atostogų funkcija B

Norėdami įjungti atostogų funkciją, paspauskite mygtuką 3 sekundes.

Atostogų režimas bus įjungtas, o mygtuko LED švies. Aušintuvu skyrius neatlieka aktyvių vésinimo funkcijos. Jei įjungsite šią funkciją, nelaikykite maisto aušinimo skyriuje. Norėdami atsaukti šią funkciją, dar kartą paspauskite ir palaiykite mygtuką 3 sekundes. Pakeitus temperatūros nustatymą funkcija automatiškai išjungs.

### Aušintuvo skyriaus temperatūros nustatymas C

Temperatūra nustatoma aušinimo kamerai. Paspaudus mygtuką, aušinimo skyriaus temperatūra gali būti nustatyta 8, 6, 4, 2 °C.

## Montavimas

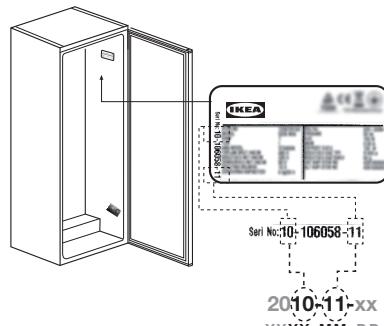
Kad gaminys būtu paruoštas naudoti, būkite atsargūs, kad elektrios laidai ir videntiekis būtų tinkami, vadovaudamiesi vartotojo vadove pateikta informacija. Jei ne, kvieskite kvalifikuotą elektriką ir santechniką ir atlikite reikiamus veiksmus.

**△ISPĖJIMAS:** Gamintojas neatsako už žalą, atsiradusią dėl pašalininių asmenų veiksmų. Kad išvengtumėte purtymo, padėkite gaminį ant lygaus paviršiaus.

**△ISPĖJIMAS:** Diegimo metu gaminio maitinimo kištukas neturi būti įkištas į elektros lizdą. Priešingu atveju kyla mirties arba rūmto susižalojimo pavojus!

**△ISPĖJIMAS:** Jei patalpos, į kurią bus dedamas gaminys, durys yra tokios siauros, kad gaminys negali praeiti, praleiskite gaminį apversdami jį į šoną; kitu atveju kreipkitės į įgaliotą servisą.

- Nelaiykite gaminio tiesioginiuose saulės spinduliuose ir nelaiykite drėgnoje vietoje.
- Nemontuokite gaminio ten, kur temperatūra nukrenta žemiau 10 °C.



## Patikrinimo kontrolinės sąrašas

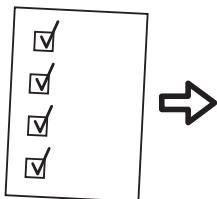
Prieš naudodamiesi prietaisą vadovaukite patikros kontroliniu sąrašu.

Jei kuris nors atsakymas yra NE, atlikite atitinkamus veiksmus.

Nepamirškite užsirašyti gaminio serijos numerio ir gaminio numerio, jei reikia, ir prie šio puslapio prisekite kvitą.

Gaminio serijos numeris (vardinė lentelė) *		
Gaminio identifikacinis numeris (vardinė lentelė) **		
Pirkimo data		

# LIETUVIŠKAS



	Jei atsakymas yra TAIP	Veiksmai, kuriuos reikia atlikti, jei NE
Kondensacijos padėklas Patirkinkite, ar vamzdelis yra dėklo viduje	<input checked="" type="checkbox"/> Nesiiunta jokių veiksmų	Įdėkite vamzdelį į dėklą
Užtikrinti, kad uždarytos durys sandariai užsidarytų aplink duris	<input checked="" type="checkbox"/> Nesiiunta jokių veiksmų	Žiūrėkite AI - durų derinimo etapą
Patirrinimas, ar atidarant / uždarant aušinimo dureles nesusiduria dalys / baldai	<input checked="" type="checkbox"/> Nesiiunta jokių veiksmų	Žiūrėkite AI - durų derinimo etapą
Irenginio tvirtinimas bet kurioje virtuvės sistemoje ir tvirtinimas pagal poreikį	<input checked="" type="checkbox"/> Nesiiunta jokių veiksmų	Kad tinkamai įdiegtumėte, vadovaukitės AI

## Techniniai duomenys

IKÉA	TYNNERÅS	-	114	35	D
ženklas	Prekės	Modelis	Užšaldymo pajėgumas (kg/24 val.)	Energijos taupymas (kw/metus)	Triukšmo lygis (dba)

**Šio šaldytuvo sudėtyje yra biocidinių produktų, kurie apsaugo nuo sausos plėvelės grybelio augimo arba pašalina nepageidaujamus kvapus.**

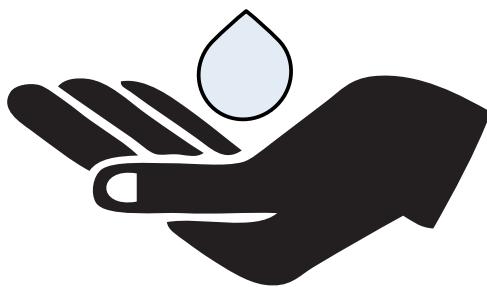
Veiklioji medžiaga: Sidabras (CAS: 7440-22-4) yra (nano) sidabro, skirto durų rankenai ir anglies filtrui

Veiklioji medžiaga: Titano dioksidas (CAS: 13463-67-7)

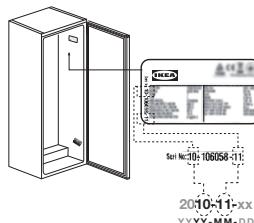
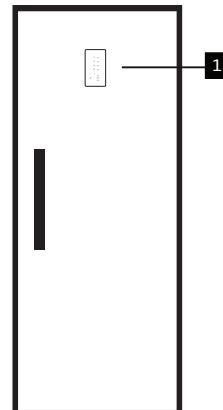
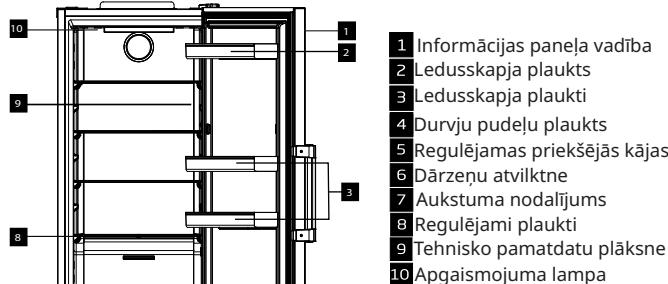
anglies filtro sudėtyje yra (nano) titanio dioksidoo

Veiklioji medžiaga: IPBC (CAS: 55406-53-6), skirtas sandarinimui

**Biocidinių produktų koncentracija yra labai maža, todėl jie neturėtų kelti nepriimtino pavojaus sveikatai.**



## Izstrādājuma apraksts



## Pirmā lietošana

¶ Pirms ledusskapja izmantošanas pārliecinieties, vai ir veikti nepieciešamie sagatavošanas pasākumi atbilstoši "Drošības informācija" un "Uzstādišanas" sadaļās sniegtajiem norādījumiem.

Ja ierīce tiek transportēta horizontāli, pirmās 4 stundas nepievienojiet to strāvas padevei.

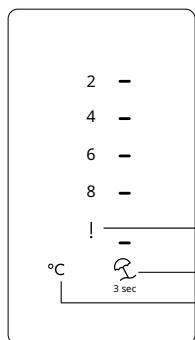
Ļaujiet ierīcei darboties bez ievietotiem pārtikas produktiem 12 stundas un neveriet durvis, ja vien tas nav ārkārtīgi nepieciešams.

¶ Būs dzirdama skaņa, kad sāks darboties kompresors. Tas ir normāli, ja produkts rada troksni pat tad, ja kompresors nedarbojas, jo šķidrums un gāze var tikt saspilsti dzesēšanas sistēmā.

¶ Ir normāli, ja ledusskapja priekšējās malas ir siltas. Tās ir paredzētas sasilt, lai novērstu kondensācijas veidošanos.

¶ Dažiem modeļiem vadība panelis automātiski izslēdzas 1 minūtes pēc tam, kad durvis aizveras. Tas atkārtoti aktivizējas, kad durvis tiek atvērtas vai tiek nospiesta kāda no pogām.

## Informācijas paneļa vadība



- A** Klūdas statusa indikators
- B** Brīvdienu funkcijas taustiņa
- C** Ledusskapja nodalījuma temperatūras iestatīšanas poga

## Funkcijas

### Klūdas statusa indikators **A**

Šis indikators ir aktīvs, kad jūsu saldētava nevar veikt pietiekamu dzesēšanu vai jebkura sensora klūdas gadījumā.

Iekraujot ledusskapja nodalījumā karstu pārtiku vai atstājot durvis atvērtas ilgāku laiku, var iedegties izsaukuma zīme. Tā nav kļūme, šis brīdinājums tiks nonemts, kad ēdiens ir atdzīsis vai nospiežot jebkuru taustiņu.

### Atvalinājuma funkcija **B**

Lai aktivizētu atvalinājuma funkciju, nospiediet taustiņu 3 sekundes.

Tiks aktivizēts atvalinājuma režīms un iedegsies taustiņa gaismas diode. Dzesētāja nodalījums neveic aktīvās dzesēšanas funkciju. Aktivizējot šo funkciju, nevajadzētu turēt pārtiku dzesēšanas nodalījumā. Vēlreiz nospiediet un turiet taustiņu 3 sekundes, lai atceltu šo funkciju. Mainot temperatūras iestatījumu, funkcija automātiski deaktivizēs.

### Ledusskapja nodalījuma temperatūras iestatījums

**C**

Ālauj iestatīt ledusskapja nodalījuma temperatūru. Nospiežot taustiņu, dzesēšanas nodalījuma temperatūru var iestatīt uz 8, 6, 4, 2 °C.

## Uzstādīšana

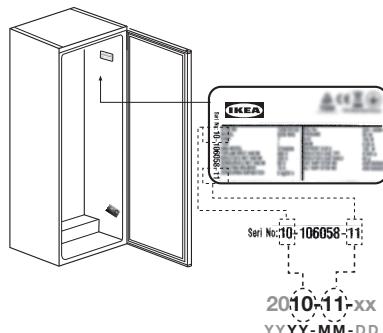
Lai izstrādājums būtu gatavs lietošanai, uzmanieties, lai elektroinstalācija un santehnika būtu atbilstoši, ievērojot lietotāja rokasgrāmatas informāciju. Ja nē, sazinieties ar kvalificētu elektriķi un santehniki un veiciet nepieciešamos pasākumus.

**△BRĪDINĀJUMS:** Ražotājs nav atbildīgs par bojājumiem, kas radušies nepilnvarotu personu darbības rezultātā. Lai izvairītos no vibrācijām, novietojiet izstrādājumu uz līdzēnas virsmas.

**△BRĪDINĀJUMS:** Uzstādīšanas laikā izstrādājuma strāvas kontaktakciu nedrīkst pievienot. Pretējā gadījumā pastāv nāves vai smagu traumu risks!

**△BRĪDINĀJUMS:** Ja telpas, kurā tiks novietots izstrādājums, durvis ir tik šuras, ka izstrādājums nevar izlet cauri, pārvietojiet izstrādājumu, pagriežot to uz sāniem; pretējā gadījumā sazinieties ar pilnvarotu servisa dienestu.

- Nepakļaujiet izstrādājumu tiešu saules staru iedarbībai un neuzglabājiet to mitrā vietā.
- Neuzstādījet izstrādājumu vietās, kur temperatūra ir zem 10°C.



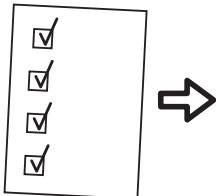
## Pārbaudes kontrollsaraksts

Pirms ierīces lietošanas, lūdzu, ievērojiet pārbaudes kontrollsarakstu.

Ja kāda atbilde ir NĒ, lūdzu, veiciet attiecīgo darbību.

Lūdzu, neaizmirstiet pierakstīt produkta sērijas numuru un artikula numuru, ja nepieciešams, un pievienojet čeku šai lapai.

Produkta sērijas numurs (datu plāksnīte) *		
Izstrādājuma izstrādājuma numurs (nominālplāksnīte) **		
Pirkšanas datums		



	<b>Ja atbilde ir JĀ</b>	<b>Darbības, kas jāveic, ja tā ir NĒ</b>
Kondensācijas paplāte Pārbaudiet, vai caurule atrodas paplātes iekšpusē	<input checked="" type="checkbox"/> Nekāda darbība	Ievietojiet cauruli paplātes iekšpusē
Pārliecieties, vai tad, ja durvis ir aizvērtas, ap durvīm ir blīvējums	<input checked="" type="checkbox"/> Nekāda darbība	Skatiet lietotāja instrukciju - durvju izlīdzināšanas solis
Pārbaude, vai, atverot/ aizverot ledusskapja durvis, nenotiek sadursmes starp dalām/mēbelēm	<input checked="" type="checkbox"/> Nekāda darbība	Skatiet lietotāja instrukciju - durvju izlīdzināšanas solis
Nodrošiniet iekārtu jebkurā virtuves sistēmā un piestipriniet pēc vajadzības	<input checked="" type="checkbox"/> Nekāda darbība	Lai veiktu pareizu uzstādišanu, ievērojiet lietotāja instrukciju

## Tehniskie dati

IKÉA	TYNNERÅS	-	114	35	D
Zīmols	Modelis	Sasaldēšanas jauda (kg/24h)	Enerģijas patēriņš (kw/gadā)	Trokšņa līmenis (dba)	Energoklase

**Šīs ledusskapis satur biocīdus šādās daļās, lai novērstu  
sausu sēnīšu augšanu vai novērstu nevēlamu smaku.**

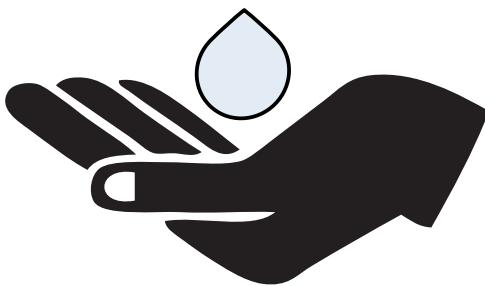
Aktīvā viela: Sudrabs (CAS: 7440-22-4) satur (nano) sudrabu durvju rokturim  
un oglekļa filtram

Aktīvā viela: Titāna dioksīds (CAS: 13463-67-7)

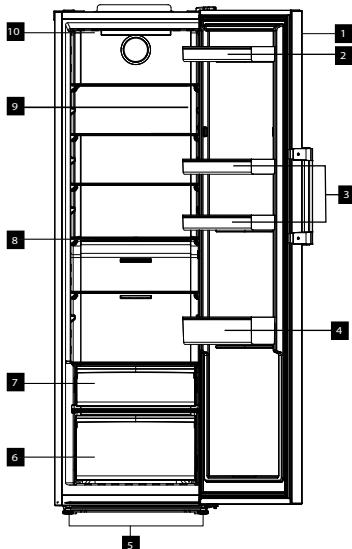
satur (nano) titāna dioksīdu oglekļa filtram

Aktīvā viela: IPBC (CAS: 55406-53-6) blīvējumam

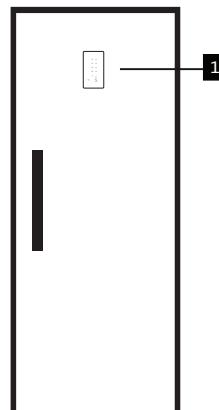
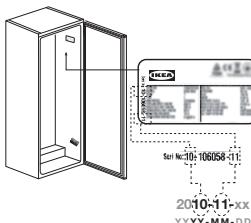
**Biocīdo produktu koncentrācija ir ļoti zema, tāpēc  
tiem nevajadzētu radīt nepieņemamu veselības  
apdraudējumu.**



## Produktbeskrivelse



- 1** Kontrollpanel
  - 2** Eggholder
  - 3** Justerbare hyller
  - 4** Flaskehylle
  - 5** Justerbare føtter foran
  - 6** Grønnsaksrom
  - 7** Kjøleskapsrom
  - 8** Justerbare hyller
  - 9** Merkeplate
  - 10** Belysningslampe



Første bruk

**Før du tar i bruk kjøleskapet, må du kontrollere at nødvendige forberedelser er gjort i tråd med instruksjonene i avsnittene "Sikkerhetsinformasjon" og "Installasjon".**

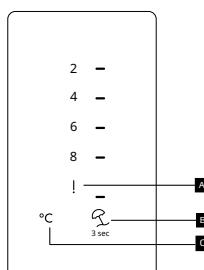
Hvis produktet transporterdes horisontalt, må du ikke koble produktet til strømforsyningen de første 4 timene. Hold produktet i gang uten å ha mat i løpet av 12 timer og ikke åpne døren, med mindre det er absolutt nødvendig.

• Når kompressoren aktiveres, avgis det et lydsignal. Det er normalt at produktet lager støy selv om kompressoren ikke er i drift, da væske og gass kan bli komprimert i kjølesystemet.

Det er normalt at de fremre kantene av kjøleskapet blir varme. Disse områdene er utviklet for å varmes opp for å hindre kondensering.

For enkelte modeller slås kontrollpanelet automatisk av 1 minutt etter at døren lukkes. Den aktiveres på nytt når døren er åpen eller du trykker på en knapp.

## Kontrollpanel



- A** Feilstatusindikator
  - B** Ferietast
  - C** Temperaturinnstillingstast  
for kjølerdelen

## Funksjoner

### Feilstatusindikator **A**

Denne indikatoren skal være aktiv når kjøleskapet ikke kan gjennomføre tilstrekkelig kjøling eller i tilfelle sensorfeil.

Hvis du legger varm mat i kjøleskapet eller lar døren stå åpen i lengre tid, kan et utropstege lyse. Dette er ikke en feil i seg selv, men advarselen forsvinner når maten kjøles ned eller når en annen tast trykkes.

### Feriefunksjon **B**

Trykk på tasten i 3 sekunder for å aktivere feriefunksjonen.

Ferieodus aktiveres og LED-lampen på tasten lyser. Kjølerdelen utfører ikke aktiv kjølingsfunksjon. Oppbevaring av mat i kjøleskapet når denne funksjonen er aktivert skal ikke forekomme. Trykk og hold nede tasten i 3 sekunder igjen for å avbryte denne funksjonen. Endring av temperaturinnstillingen vil automatisk deaktivere funksjonen.

## Installasjon

Ved klargjøring av produktet før bruk, pass på at de elektriske ledningene og rørene er riktige ved å se informasjonen i bruksanvisningen. Dersom dette ikke er mulig, ring kvalifisert elektriker og rørlegger og

**ADVARSEL:** Produsenten kan ikke holde ansvarlig for skader forårsaket av uautoriserte personer..For å unngå ising, plassér produktet på jevnt underlag.

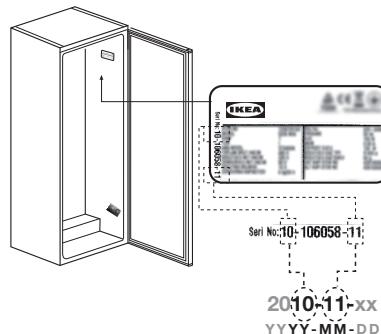
**ADVARSEL:** Under installasjonen skal ikke strømtilførselen være pugget i. Dersom den er dette er det fare for død og alvorlige skader!

**FARE:** Dersom inngangen til rommet hvor produktet skal plasseres ikke er stor nok til å føre produktet gjennom, må produktet snus sideveis; ellers må autorisert mannskap tilkalles

- Produktet skal ikke utsettes for direkte sollys eller oppbevares i fuktige omgivelser.
- Produktet må ikke monteres i omgivelser med temperaturer under 10 °C.

### Temperaturinnstilling for kjølerdel **C**

Lar temperaturen for kjølerrrommet tilstilles. Når knappen trykkes, kan temperaturen i kjøledelen stilles inn på 8, 6, 4, 2 °C.



## Sjekkliste for inspeksjon

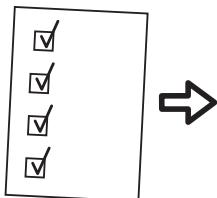
Følg inspeksjonssjekklisten før du bruker apparatet.

Hvis noe svar IKKE er, følg den relevante handlingen.

Husk å skrive ned produktets serienummer og artikkelenummer etter behov og legg ved kvitteringen på denne siden.

Produktets serienummer (merkeplate) *		
Produktnummer (merkeplate) **		
Kjøpsdato		

# NORSK



	Hvis svaret er JA	Handlinger å gjøre hvis IKKE
Kondensbrett Sjekk at røret er inne i brettet	<input checked="" type="checkbox"/> Ingen handling	Sett røret inn i brettet
Pass på at pakningen tetter hele døren når døren er lukket	<input checked="" type="checkbox"/> Ingen handling	Se trinnet for AI - dørjustering
Kontrollerer ingen kollisjon mellom deler/beslag mens du åpner/lukker kjøledøren	<input checked="" type="checkbox"/> Ingen handling	Se trinnet for AI - dørjustering
Sikre installasjonen inne i ethvert kjøkkensystem og fikser etter behov	<input checked="" type="checkbox"/> Ingen handling	Følg AI for riktig installasjon

## Tekniske data

IKEA	TYNNERÅS	-	114	35	D
Merke	Modell	Frysekapasitet (kg/24 timer)	Energiforbruk (kw/år)	Støynivå (dba)	Energiklasse

**Dette kjøleskapet inneholder biocidprodukter i følgende deler for å forhindre tørrfilmsoppvekst eller eliminere uønsket lukt.**

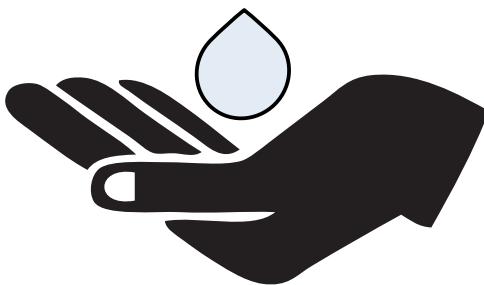
Virkestoff: Sølv (CAS: 7440-22-4) inneholder (nano) sølv for dørhåndtak og kullfilter

Virkestoff: Titandioksid (CAS: 13463-67-7)

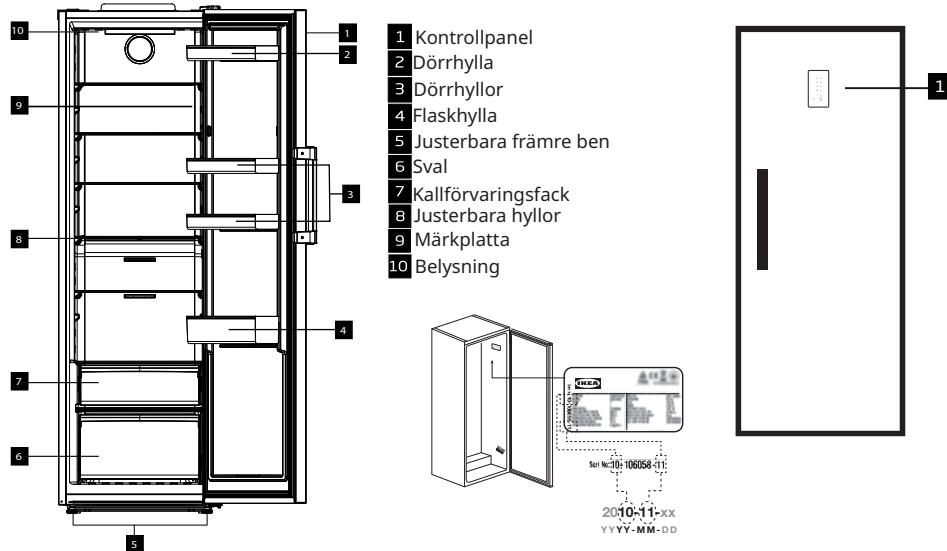
inneholder (nano) titandioksid for kullfilter

Virkestoff: IPBC (CAS: 55406-53-6) for forseglings

**Konsentrasjonene av biocidprodukter er svært lave og bør derfor ikke utgjøre uakseptable helserisikoer.**



## Produktbeskrivning



## Första användning

■ Innan du använder din kyl ska du kontrollera och säkerställa att nödvändiga förberedelser har vidtagits i enlighet med instruktionerna i "Säkerhetsinformation" samt avsnittet om "Installation".

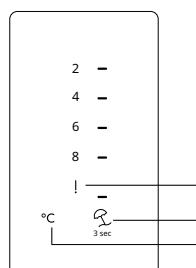
Om produkten transporterats horisontellt får den inte anslutas till strömförserjningen under de första 4 timmarna. Håll produkten igång utan att placera någon mat inuti i 12 timmar och öppna inte dörren, om det inte är absolut nödvändigt.

■ Ett ljud kommer att höras när kompressorn startas. Ljud kan höras från produkten fast kompressorn inte är igång, då vätska och gas kan komprimeras i kylsystemet.

■ Det är normalt för fronten på kylskåpet att bli varm. Dessa områden är utformade att bli varma för att förhindra kondensation.

■ För vissa modeller stängs indikatorpanelen av automatiskt 1 minut efter att dörren stängts. Den kommer att åter aktiveras när dörren är öppen eller någon knapp trycks in.

## Kontrollpanel



- A Felstatusindikator
- B Semesterfunktionsknapp
- C Kylfacketts temperaturinställningsknapp

## Funktioner

### Felstatusindikator A

Denna indikator ska aktiveras när ditt kylskåp inte kan få till adekvat nedkyllning eller om det är något sensorfel.

När du fyller frysfacket med varm mat eller om du lämnar dörren öppen under en längre tid kan ett utropsstecken tändas. Det är inte något fel, varningen ska försvinna när maten kylts ner eller när man trycker på någon knapp.

### Semesterfunktion B

För att aktivera semesterfunktionen, tryck på knappen i 3 sekunder.

Semesterläget aktiveras och LED-lampan i knappen tänds. Kylfacket utför ingen kylningsfunktion. Det är inte lämpligt att behålla maten i kylen när denna funktion är aktiverad. Tryck på och håll in knappen i 3 sekunder igen för att avbryta funktionen. Om du ändrar temperaturinställningen avaktiveras funktionen automatiskt.

## Installation

För att sätta produkten färdig för användning, läs informationen i bruksanvisningen och se till att el- och vatteninstallationerna finns tillgång till. Om så inte är fallet, kontakta kvalificerad elektriker eller rörmokare för att installera dessa.

**⚠WARNING:** Tillverkaren ska inte hållas ansvarig för skador som kan uppkomma genom förfaranden som utförs av icke auktoriserade personer. Placera produkten på en plan yta för att undvika vibrationer.

**⚠WARNING:** Produkten får inte vara ansluten under installationen. Detta kan leda till personskada eller dödsfall!

**⚠WARNING:** Om dörren i rummet där kylskåpet ska installeras är för smalt för produkten, måste dörren tas bort och produkten föras in sidledes, eller kontakta auktoriserad service.

- Exponera inte produkten för direkt solljus eller förvara den i fuktig miljö.
- Placera inte produkten på platser där temperaturen kan sjunka under 10 °C.

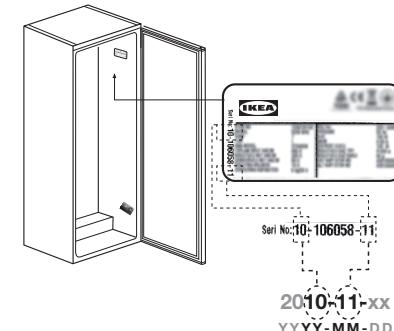
## Checklista för inspektion

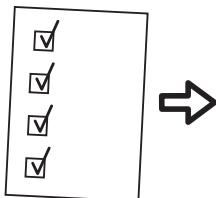
Följ checklistan för inspektion innan du använder apparaten.

Om något av svaren är NEJ ska du följa den relevanta åtgärden.

Kom ihåg att skriva ner produktens serienummer och artikelnummer vid behov och fäst kvittot på den här sidan.

Produktens (märkplatta) *	serienummer		
Produktens (märkplatta)**	artikelnummer		
Inköpssdatum			





	Om svaret är JA	Åtgärder att vidta vid NEJ
Kondenstråg Kontrollera så att röret är inuti tråget	<input checked="" type="checkbox"/> Ingen åtgärd	För in röret i tråget
Se till att packningen tätar runt hela dörren när dörren är stängd	<input checked="" type="checkbox"/> Ingen åtgärd	Se AI - steg för justering av dörren
Kontrollera att det inte sker någon kollision mellan delar/möbler när kylskåpsdörren öppnas/stängs	<input checked="" type="checkbox"/> Ingen åtgärd	Se AI - steg för justering av dörren
Säkra installationen i varje kökssystem och fäst efter behov	<input checked="" type="checkbox"/> Ingen åtgärd	Följ AI för en korrekt installation

## Teknisk data

IKEA	TYNNERÅS	-	114	35	D
Märke	Modell	Fryskapacitet (kg/24 tim)	Energiförbrukning (kw/år)	Ljudnivå (dba)	Energiklass

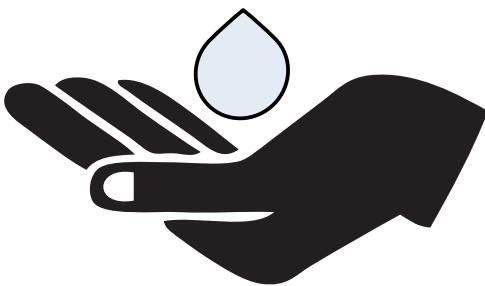
*Det här kylskåpet innehåller biocidprodukter i följande delar för att förhindra tillväxt av torrfilmssvampar eller eliminera oönskade lukter.*

Aktivt ämne: Silver (CAS: 7440-22-4) innehåller (nano) silver för dörrhandtag och kolfILTER

Aktivt ämne: Titandioxid (CAS: 13463-67-7) innehåller (nano)titandioxid för kolfILTER

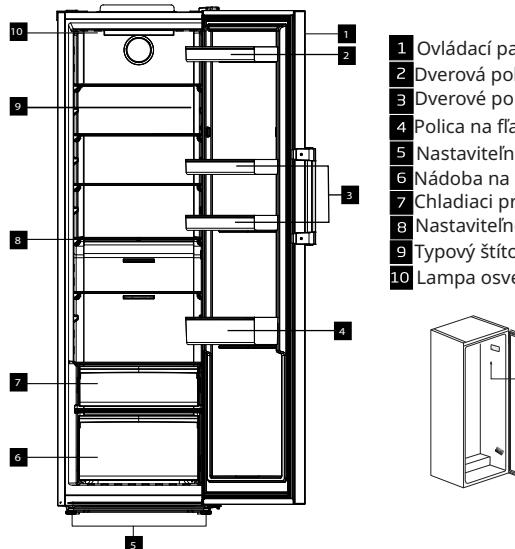
Aktivt ämne: IPBC (CAS: 55406-53-6) för tätning

*Koncentrationerna av biocidprodukter är mycket låga och bör därför inte medföra oacceptabla hälsorisker.*

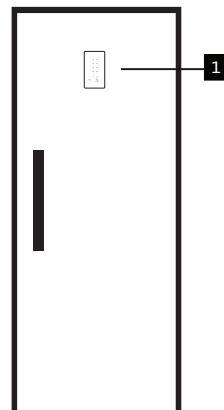
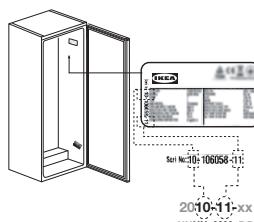


# SLOVENČINA

## Opis výrobku



- 1 Ovládaci panel
- 2 Dverová polica
- 3 Dverové police
- 4 Polica na flaše
- 5 Nastaviteľné predné nohy
- 6 Nádoba na ovocie a zeleninu
- 7 Chladiaci priestor
- 8 Nastaviteľné police
- 9 Typový štítok
- 10 Lampa osvetlenia



## Prvé použitie

□ Pred použitím chladničky sa uistite, že boli vykonané všetky nevyhnutné prípravy v súlade s pokynmi uvedenými v kapitolách "Bezpečnostné informácie" a "Inštalácia".

Ak je výrobok prepravovaný vo vodorovnej polohe, prvé 4 hodiny ho nepripájajte k elektrickej sieti.

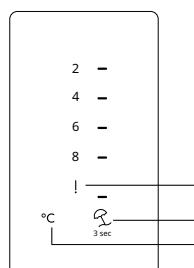
Nehajte výrobok bežať bez vloženého jedla v jeho vnútri po dobu 12 hodín a neotvárajte dvere, ak to nie je nevyhnutné.

□ Keď sa kompresor zapne, budete počuť zvuk. Je normálne, že výrobok vydáva hluk, aj keď kompresor nie je v prevádzke, pretože v chladiacom systéme sa môže stláčať kvapalina a plyn.

□ Je normálne, že sa predné hrany chladničky zohrajú. Tieto oblasti sú navrhnuté tak, aby sa zahrial, s cieľom zabránenia kondenzácie.

□ Pri niektorých modeloch sa riadiaci panel automaticky vypne po 1 minúte po zatvorení dverí. Znovu sa aktivujú keď sa dvere otvoria alebo po stlačení tlačidla.

## Ovládací panel



- A Kontrolka poruchového stavu
- B Tlačidlo funkcie Dovolenka
- C Tlačidlo nastavenia teploty chladiaceho priestoru

# SLOVENČINA

## Funkcie

### Kontrolka poruchového stavu A

Táto kontrolka bude aktívna, keď vaša chladnička nedokáže dostatočne chladniť alebo v prípade chyby snímača.

Ak do mraziaceho priestoru vložíte horúce potraviny alebo ak necháte dvere otvorené dlhší čas, môže sa rozsvietiť výkričník. Nejde o chybu, toto varovanie sa odstráni, keď potraviny vychladnú alebo stlačíte ľubovoľné tlačidlo.

### Funkcia Dovolenka B

Ak chcete aktivovať funkciu dovolenky, stlačte zapnuté tlačidlo na 3 sekundy.

Aktivuje sa režim dovolenky a na tlačidle sa rozsvieti LED dióda. Chladiaci priestor nevykonáva funkciu aktívneho chladenia. Pri aktivácii tejto funkcie nenechávajte uskladnené jedlo v chladiacom priestore. Túto funkciu zrušíte opäťovným stlačením a podržaním tlačidla na 3 sekundy. Zmena nastavenia teploty automaticky deaktivuje túto funkciu.

### Nastavenie teploty Chladiaceho priestoru C

Umožňuje nastavenie teploty pre oddelenie chladenia. Stlačením tlačidla môžete nastaviť teplotu v chladiacom priestore na 8, 6, 4, 2 °C.

## Inštalácia

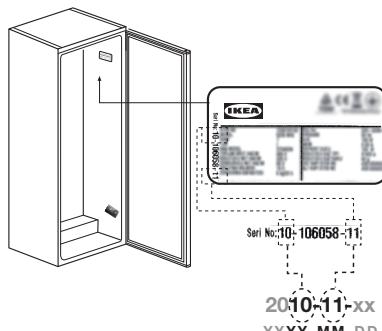
Aby bol výrobok pripravený na použitie, dbajte na to, aby boli elektrické a vodovodné rozvody vhodné, podľa informácií v návode na použitie. Ak nie, zavolajte kvalifikovaného elektrikára a inštalátéra a urobte potrebné opatrenia.

**VAROVANIE:** Výrobca nezodpovedá za škody spôsobené činnosťou neoprávnených osôb. Pre zabranenie otrásom, umiestnite výrobok na rovný povrch.

**VAROVANIE:** Počas inštalácie nesmie byť zástrčka výrobku zapojená do elektrickej siete. V opačnom prípade hrozí nebezpečenstvo smrti alebo vážneho zranenia!

**VAROVANIE:** Ak sú dvere miestnosti, do ktorej bude výrobok umiestnený, také úzke, že výrobok nemôže prejsť, preneste výrobok otočením na stranu; v opačnom prípade zavolajte autorizovaný servis.

- Nevystavujte výrobok priamemu slnečnému žiareniu a neskladujte ho na vlhkom mieste.
- Výrobok neinštalujte na miestach, kde teplota klesne pod 10 °C.



### Kontrolný zoznam pre inšpekciu

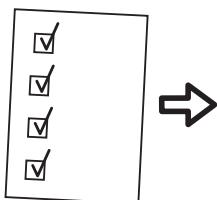
Pred použitím spotrebiča postupujte podľa kontrolného zoznamu.

Ak niektorá z odpovedí NIE je správna, vykonajte príslušnú akciu.

Nezabudnite si podľa potreby zapísť sériové číslo výrobku a číslo výrobku a priložte potvrdenie o kúpe na tejto stránke.

Sériové číslo výrobku (výrobný štítk) *		
Štítkové číslo výrobku (výrobný štítk) **		
Dátum nákupu		

# SLOVENČINA



	Ak je odpoveď ÁNO	Akcie, ktoré treba vykonať, ak je odpoveď NIE
Kondenzačná vanička Skontrolujte, či je rúrka vo vnútri zásobníka	<input checked="" type="checkbox"/> Žiadna akcia	Vložte rúrku do zásobníka
Uistite sa, že tesnenie tesní okolo dverí, keď sú dvere zatvorené	<input checked="" type="checkbox"/> Žiadna akcia	Pozrite si krok A1 - nastavenie dverí
Kontrola, či nedochádza ku kolízii dielov/nábytku pri otváraní/zatváraní chladiacich dverí	<input checked="" type="checkbox"/> Žiadna akcia	Pozrite si krok A1 - nastavenie dverí
Zabezpečenie inštalácie v rámci akéhokoľvek kuchynského systému a upevnenie podľa potreby	<input checked="" type="checkbox"/> Žiadna akcia	Pre správnu inštaláciu postupujte podľa pokynov A1

## Technické údaje

IKEA	TYNNERÅS	-	114	35	D
Obchodná značka	Model	Mraziaca kapacita (kg/24h)	Spotreba energie (kwh/rok)	Hladina hluku (dba)	Energetická trieda

*Táto chladnička obsahuje biocídne výrobky v nasledujúcich častiach, ktoré zabraňujú rastu suchých plesní alebo odstraňujú nežiaduce pachy.*

Účinná látka: Striebro (CAS: 7440-22-4) obsahuje (nano)striebro na kľučku dverí a uhlíkový filter

Účinná látka: Oxid titaničitý (CAS: 13463-67-7)

obsahuje (nano) oxid titaničitý pre uhlíkový filter

Účinná látka: IPBC (CAS: 55406-53-6) pre tesnenie

*Koncentrácie biocídnych výrobkov sú veľmi nízke, preto nepredstavujú neprijateľné zdravotné riziká.*

